



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

Daimler AG  
Global Logistics Center  
CW Zone Industrielle  
Route Gutenberg  
F-67690 HATTEN

Lieferschein-Nr. / Datum: 4038013 / 16.07.2019  
Bestell-Nr.: 5500960179  
Bestell-Datum: 03.01.2017  
Lieferanten-Nr.: 15320773  
Auftragsnr. / Datum: 30021033 / 19.01.2018  
Auftraggeber: 10005580  
Warenempfänger: 30006147  
05 Service / Ersatzteil  
Sachbearbeiter Logistik: Salenbauch, Josef  
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858681 / +39/0805858654

Abladestelle: 555

## Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung  
Bruttogewicht 1.726 KG Nettogewicht 1.426 KG

270556

| Pos.   | Material<br>Bezeichnung                                                          | Menge | Gewicht  |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------|-------|----------|
| 000010 | 2500000719-012<br>Getriebesystem Edison H4DA<br>Kundenartikelnummer A7002702500  | 20 ST | 1.426 KG |
| 900001 | VER-701756<br>CARTONE SERVICE PARTS EDISON (1 PZ)<br>Kundenartikelnummer 0000PAL | 20 ST | 300 KG   |

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA Modugno

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1362

Magna PT S.p.A.  
a socio unico  
Via dei Ciclamini 4  
I-70026 Modugno (Bari)  
Tel. 080 - 5 85 81 11  
Fax 080 - 5 85 82 04

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00  
i.v.R. Imprese di Bari  
C.F. e P.IVA 04886850728  
REA 339886  
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA  
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855  
BIC EUR: BNLIITRR  
USD: Bank of America  
IBAN USD: DE86 5001 0900 0020 6560 12  
BIC USD: BOFADEFX

Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

|                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------|--|--|--|
| <b>1</b> Mittente (Ragione sociale, città, stato)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>Magna PT S.p.A.</b><br><b>Via dei ciclamini, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b>                                                        |  |                                                                        |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><small>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen</small>              |  |                                                                              |  | <b>CMR</b><br><small>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)</small> |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>2</b> Destinataro (Ragione sociale, città, stato)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>Daimler AG</b><br><b>Global Logistics Center</b><br><b>CW Zone Industrielle</b><br><b>Route Gutenberg</b><br><b>FR - 67690 Hatten</b> |  |                                                                        |  | <b>Fercam</b>                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>3</b> Luogo previsto per la consegna della merce<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>IDEM / UNLOADING POINT 555</b><br>Land/Pays                                                                      |  |                                                                        |  | <b>17</b> Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                               |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>4</b> Luogo e data della presa in carico della merce<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>MODUGNO,</b><br>Land/Pays <b>ITALY</b><br>Datum/Date <b>16.07.2019</b>                                 |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>5</b> Documenti allegati<br>Documents annexés<br><b>DELIVERY NOTE: 4038013</b>                                                                                                                                                     |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>6</b> Contrassegni e numeri<br>Marques et numéros<br><br><b>A 7002702500</b>                                                                                                                                                       |  | <b>7</b> Numero dei colli<br>Nombre des colis<br><br><b>20 Box/Ped</b> |  | <b>8</b> Imballaggio<br>Mode d'emballage<br><br><b>Getriebesystem Edison H4DA</b>                                                                                                                                                                                 |  | <b>9</b> Descrizione merce<br>Nature de la marchandise                       |  | <b>10</b> Nr. di statistica<br>No. statistique                                                                                                                              |  | <b>11</b> Peso lordo kg<br>Poids brut kg<br><br><b>1726 kg</b>                    |  | <b>12</b> Volume m3<br>Cubage m3 |  |  |  |
| UN-Nr.                                                                                                                                                                                                                                |  | Klasse                                                                 |  | Ziffer                                                                                                                                                                                                                                                            |  | Buchstabe                                                                    |  | (ADR)                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| Un-No.                                                                                                                                                                                                                                |  | Classe                                                                 |  | Chiffre                                                                                                                                                                                                                                                           |  | Lettre                                                                       |  | (ADR)                                                                                                                                                                       |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>13</b> Istruzioni del mittente<br>Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)                                                                                                                                              |  |                                                                        |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zeichensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer |  |                                                                              |  | Absender<br>L'expéditeur                                                                                                                                                    |  | Währung<br>Monnaie                                                                |  | Empfänger<br>Le Destinataire     |  |  |  |
| <b>14</b> Rückerstattung / Remboursement                                                                                                                                                                                              |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement<br>Trasporto prepagato / Franco<br>Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : <b>EX WORKS</b>                                                                   |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  | <b>20</b> Convenzioni particolari / Conventions particulieres                |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>21</b> Compilato a / Etablie à <b>MODUGNO</b> am / le                                                                                                                                                                              |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                              |  | <b>24</b> Merce ricevuta<br>Réception des marchandises<br>Data<br>Date<br>am<br>le                                                                                          |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>22</b> <b>Magna PT S.p.A. - VIA DEI CICLAMINI, 4</b><br><b>I-70026 MODUGNO - BARI</b><br>(Firma e timbro del mittente)<br>(Signature et timbre de L'expéditeur)                                                                    |  |                                                                        |  | <b>23</b> Targa : <b>DE 7002500</b><br>(Firma e timbro del trasportatore)<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                                                                     |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  | Paletten-Absender - Expéditeur des palettes<br>Art Anzahl Kein-Tausch Tausch |  |                                                                                                                                                                             |  | Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes<br>Art Anzahl Kein-Tausch Tausch |  |                                  |  |  |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                                                           |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  | Bestätigung des Empfängers                                                   |  |                                                                                                                                                                             |  | Bestätigung des Fahrers                                                           |  |                                  |  |  |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Targa motrice<br>Targa rimorchio                                                                                                                                                                   |  | Nutzlast in kg                                                         |  | Bestätigung des Empfängers                                                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                              |  | Bestätigung des Fahrers                                                                                                                                                     |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| Benutzte Gen. - Nr.                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                              |  |                                                                                                                                                                             |  |                                                                                   |  |                                  |  |  |  |
| National                                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                        |  | Bilateral                                                                                                                                                                                                                                                         |  |                                                                              |  | EG                                                                                                                                                                          |  |                                                                                   |  | CEMT                             |  |  |  |